

# TOPONÍMIA DELS POBLES VALENCIANS

**SUECA**

**LA RIBERA BAIXA**



ACADÈ  
MIAVA  
LENCI  
ANADE  
LALLE  
NGUA



**AJUNTAMENT  
DE SUECA**

ACADÈMIA VALENCIANA DE LA LLENGUA  
SECCIÓ D'ONOMÀSTICA

COORDINACIÓ I GESTIÓ  
Unitat de Recursos Tecnicolingüístics

RECALL I TEXT  
Antonio Carrasquer García  
Jesús Campillo i Tomàs

DISSENY  
Vicent Almar

MAQUETACIÓ I GRAFISME  
Guillermo Tomás Lull

© Acadèmia Valenciana de la Llengua

Col·lecció: Onomàstica i Toponímia  
Sèrie: Toponímia dels Pobles Valencians  
Sueca, 107

Editat per: Publicacions de l'Acadèmia Valenciana de la Llengua  
Av. de la Constitució, 284  
46019 València  
Tel.: 96 387 40 23  
Adreça electrònica: avl@gva.es

Amb la col·laboració de l'Ajuntament de Sueca

ISBN: 84-482-4462-1  
Depòsit legal: V-4347-2006  
Impressió: Gràfiques Vimar, SL

[www.avl.gva.es](http://www.avl.gva.es)

## SUECA

**Sueca**, capital de la Ribera Baixa, està situada a la part esquerra del riu Xúquer i a tan sols set quilòmetres de la seua desembocadura. El terme municipal, de 93,4 km<sup>2</sup>, limita al nord amb el llac de l'Albufera; a l'est, amb la mar Mediterrània en una franja litoral d'uns set quilòmetres; al sud-est, amb Cullera; al sud, amb Riola, Fortaleny, Polinyà de Xúquer i Llaurí, dels quals està separat pel riu Xúquer, i a l'oest, amb Albalat de la Ribera i Sollana. El terme de Sueca es troba situat enmig d'una planura formada per les deposicions del Xúquer, que han cobert la zona en èpoques relativament recents, l'holocé, majoritàriament. Esta planura està envoltada per les muntanyes de Cullera i de Corbera i arriba fins a la mar Mediterrània. El terreny està a tan sols uns cinc metres sobre el nivell de la mar i resulta molt regular, ja que a penes existixen els desnivells. L'únic accident orogràfic dins d'esta planura és la muntanyeta dels Sants, una reminiscència de la serralada Penibètica, d'aproximadament 26 metres d'altura. La muntanyeta constituïx, per este motiu i per la seua situació epicèntrica enmig del terme, un mirador natural d'excepcional valor per al visitant.

Tanmateix, el paisatge suecà no ha sigut sempre com el coneixem en l'actualitat, ja que ha experimentat una profunda transformació. En època dels romans, l'Albufera ocupava bona part del que hui és terme de Sueca. La sedimentació produïda per les avingudes del Xúquer al llarg dels segles, junt amb l'assecamment de terres i la colonització camperola, sobretot dels segles XVIII i XIX, han sigut els principals causants d'esta transformació de l'espai.

Junt amb la planura del territori, l'altre element característic del paisatge suecà és l'existència d'una complexa xàrcia de séquies. L'aigua de reg procedix, bàsicament, del Xúquer, i és extreta dels canos a través de dos séquies: la primera és la séquia Major, la qual, després del seu pas per la població, rep el nom del Sequial, i té l'origen en una autorització d'Alfons V el Magnànim el 1457, que li permetia extraure aigua del riu; la segona és la séquia de Múzquiz, que deu el seu nom a Miguel Múzquiz, secretari del Consell de Guerra i aristòcrata amb forts interessos agrícoles en la localitat, qui obtingué el 1761 permís per a aprofitar el llit d'una antiga séquia infrautilitzada. A partir d'estes dos artèries s'organitzen les séquies secundàries, filloles, reguerots, etc., que fan arribar el reg a tots els indrets del terme. De totes estes, la més important, sens dubte, és la sequieta Nova, que naix de la séquia Major i envia les aigües en direcció nord. El cultiu de la l'arròs, introduït pels musulmans, fou el gran

beneficiat d'esta xàrcia i ha constituït la principal font de riquesa de la ciutat durant molts segles. Encara hui la major part del terreny es dedica a este cultiu.

Sueca és una població d'origen musulmà; el seu topònim ho delata. Ve de la paraula àrab *suayqa*, diminutiu de *suq*, que significa 'mercat'. *Suayqa* no era més que una de les moltes alqueries musulmanes que depenien del castell de Cullera. Amb la conquesta cristiana de Cullera, al voltant de 1239, Jaume I féu donació de la majoria de les alqueries del seu terme a l'Orde de l'Hospital de Sant Joan de Jerusalem, encara que va reservar el castell per a la corona. Entre les alqueries donades als hospitalers es trobava Sueca, que es convertiria en seu de la citada orde en la zona.

El 24 de febrer de 1245, Pere Guerau, cap suprem de l'Orde de l'Hospital en terres catalanes i aragoneses, atorgà carta de poblament a les alqueries de Sueca, Sauselles i Alborx, i s'establiren les primeres setze famílies de repobladors cristians procedents majoritàriament del Camp de Tarragona. El 1319 tots els béns dels hospitalers en territori valencià, entre ells Sueca, passaren a mans de la recent fundada Orde de Santa Maria de Montesa, fins al 1803, any en què fou comprada per Manuel Godoy, qui creà, a més, un nou títol: ducat de Sueca i de l'Albufera. La dependència respecte de Montesa determinà l'actitud que adoptà la localitat en esdeveniments polítics d'importància durant l'edat mitjana i moderna. Així, en esclatar la Guerra de la Unió el 1347, Sueca estigué a favor del bàndol reial i fou saquejada pels unionistes; el 1522 sofrí l'assalt dels agermanats en dos ocasions, i ja en el segle XVIII donà suport a la causa de Felip V en la Guerra de Successió. Sols amb l'abolició dels senyorius en el segle XIX, Sueca quedarà lliure de la seua condició i de tot el que implicava. Açò ocorria l'any 1870. En estos sis-cents anys en què la població estigué sotmesa al règim senyorial va pleitejar en nombroses ocasions per lliurar-se del poder dels diferents senyors.

El caràcter marcadament agrari de la seua economia ha afavorit durant el segle XX un cert estancament demogràfic. La població es troba localitzada en tres punts: la ciutat de Sueca, que compta actualment amb 24.316 habitants, anomenats *suecans*, i els poblats marítics del Mareny i del Perelló, els quals compten amb una població estable de 1.354 i 2.560 habitants respectivament, encara que en els mesos d'estiu la població creix considerablement.

## ELEMENTS FÍSICS

### Orografia

Muntanyeta dels Sants  
Platja de Calderer  
Platja de Fernandet  
Platja de la Loteria  
Platja de les Palmeres  
Platja de Motilla

Platja de Sol, Mar y Naranjos  
Platja de Sos  
Platja del Mareny Blau  
Platja del Perelló  
Platja del Pouet  
Platja del Rei

### Hidrografia natural

el Pantà  
Font de Martínez  
Fonteta de Colomar  
Gola del Mareny  
Gola del Perelló

la Ria  
Llac de la Plana  
Riu Xúquer  
Ullal Gran  
Ullal Xicotet

### Hidrografia artificial

Androna de l'Om  
Assut de Cullera  
Assut de Sueca  
Braç de la Fillola de Vilella  
Braçal de l'Apotecari  
Braçal de l'Om  
Braçal de la Calç  
Braçal de la Corbelleta  
Braçal de la Mingola  
Braçal de les Barraquetes  
Braçal de Marco  
Braçal de Ribalmaig  
Braçal de Roca  
Braçal de Xirivella  
Braçal del Menescal  
Braçal del Reinoso  
Braçal del Tort de l'Hivern  
Braçal del Xelvà  
Braçal dels Magraners  
Braçal dels Ossos  
Braçalet dels Bramons  
Canal del Llobarro  
Cano de la Séquia Major  
Carrera Antiga de la Reina  
Carrera de la Jonça

Carrera de la Reina  
Carrera Nova de la Reina  
Carrerot de la Monjoia  
Carrerot de Sueca  
Carrerot de València  
el Canal  
el Riuet  
el Sequial  
el Sequial  
Escorredor de la Barraca de Cebolla  
Escorredor de la Séquia de Múzquiz  
Escorredor del Menescal  
Escorrentia de Burgos  
Escorrentia de la Loteria  
Escorrentia de la Partideta  
Escorrentia de Mallol  
Escorrentia de Mieles  
Escorrentia de Rosari  
Escorrentia de Tomo  
Escorrentia del Benifet de l'Alba  
Escorrentia General de Vilella  
Fillola de Ferri  
Fillola de l'Escapulari  
Fillola de la Creu de l'Esquilador  
Fillola de la Creueta

Fillola de la Marquesa  
Fillola de la Martina  
Fillola de la Raconada  
Fillola de la Sénia  
Fillola de la Torreta  
Fillola de les Gitanes  
Fillola de Mingo  
Fillola de na Matoses  
Fillola del Garrofi  
Fillola del Moro  
Fillola del Tamarital  
Fillola dels Sants  
Fillola Nova  
l'Escorredor  
Motor d'Eulogio  
Motor de Baix  
Motor de Bellido  
Motor de Camot  
Motor de la Caldereria  
Motor de la Loteria  
Motor de la Punta de Miragall  
Motor de la Sardina  
Motor de Rosari  
Motor del Capellà  
Motor del Magre  
Motor del Malvinar  
Motor del Mig  
Motor del Tamarital  
Motor del Xato  
Rec de Barça  
Rec de Foro  
Rec de l'Acompanyant  
Rec de la Caldererieta  
Rec de la Sardina  
Rec de Marí  
Rec de Sabater  
Rec del Bovar  
Rec del Capellà  
Rec del Tonyiner (Campanar)  
Rec del Tonyiner (la Llonga)  
Rec del Xato  
Rec dels Gats  
Reguerot de Carrampuca  
Reguerot de Castillo  
Reguerot de Catxoles  
Reguerot de l'Obert  
Reguerot de la Bassa Grossa  
Reguerot de la Dompedra  
Reguerot de la Mota dels Ànets

Reguerot de la Parreta  
Reguerot de la Vila  
Reguerot de la Xumara  
Reguerot de les Barques  
Reguerot de les Mallades  
Reguerot de Munyós  
Reguerot de Múzquiz  
Reguerot de Serrano  
Reguerot de Sisteró  
Reguerot de Torrent  
Reguerot del Gavilà  
Reguerot del Jutge  
Reguerot del Patoco  
Reguerot del Pontet  
Reguerot dels Doblons  
Reguerot dels Dotze Sous  
Rodador de Múzquiz  
Séquia d'Utxana  
Séquia de Benifaió  
Séquia de Campanar  
Séquia de Cremades  
Séquia de Cullera  
Séquia de l'Olivereta  
Séquia de la Costera  
Séquia de la Flota  
Séquia de la Llosa  
Séquia de la Llosa Vella  
Séquia de la Malva  
Séquia de la Malva Vella  
Séquia de la Socarrada  
Séquia de les Boves  
Séquia de Múzquiz  
Séquia de Rodenes  
Séquia de Rosari  
Séquia de Vilxes  
Séquia del Clot  
Séquia del Mig (el Mareny  
de les Barraquetes)  
Séquia del Mig (el Palmar)  
Séquia del Penjat  
Séquia del Pla  
Séquia del Ràfol  
Séquia del Rei  
Séquia dels Arbres  
Séquia dels Quaranta Pams  
Séquia dels Setze Pams  
Séquia Dreta Nova  
Séquia Major  
Séquia Nova de la Corretjola

Séquia Nova de la Socarrada  
Séquia Nova del Malvinar  
Séquia Vella  
Séquia Vella del Palmar

Sequieta Nova  
Sequió de la Basseta  
Sequió Gran (o de Barba-roja)  
Sequiol del Xato

## **PRESENCIA HUMANA**

### **Poblament**

Bega de Mar  
Casa Cagarnera  
Casa de Baldoví  
Casa de Benlloch  
Casa de Botafocs  
Casa de Camot  
Casa de Forés  
Casa de Fuset  
Casa de Genovés  
Casa de l'Estell  
Casa de la Closa  
Casa de la Closa Nova  
Casa de la Tarranquera  
Casa de Liberós  
Casa de Mieves  
Casa de Minyana  
Casa de Miragall  
Casa de Moret  
Casa de Nicet  
Casa de Ponce  
Casa de Pons  
Casa de Qualladó  
Casa de Roca  
Casa de Siurana  
Casa de Trena  
Casa de Trompon  
Casa de Vilxes  
Casa del Blanco Benàger  
Casa del Cano de Múzquiz  
Casa del Capellà  
Casa del Malvinar  
Casa del Mestre d'Aixa  
Casa del Passiego  
Casa del Tancat de Jordi  
Casa del Tonyiner  
Casa del Xato  
Casa dels Catalans

Casa dels Gorets  
Cases i Corral de l'Estell  
Caseta d'Artal  
Caseta d'Artés  
Caseta de Barba-roja  
Caseta de Barranca  
Caseta de Batiste el Coixo  
Caseta de Buidaolles  
Caseta de l'Apotecari  
Caseta de Pandoc  
Caseta de Panolla  
Caseta de Papamosques  
Caseta de Rico  
Caseta de Xorra  
Caseta del Gallo  
Caseta del Gitano  
Caseta del Passieguet  
Caseta del Rullo  
Caseta del Sord  
Caseta dels Parancers  
Casetes de Carreu  
Casetes de Panou  
el Mareny (o el Mareny de les  
Barraquetes)  
el Mareny Blau  
el Mareny de Vilxes  
el Perelló  
el Pouet  
el Socarrat  
la Passiega  
les Palmeres  
Casa de la Muntanyeta dels Sants  
Paridera de la Casa del Ranguero  
Paridera de Panou  
Paridera de Rambal  
Sueca

## Partides i paratges

Campanar  
Caro  
el Borx  
el Braçal de Marco  
el Cabeçol  
el Campillo  
el Cavall  
el Clot de Castillo  
el Clot de l'Apotecari  
el Clot de la Morereta  
el Clot de Minyana  
el Clot de Peguet  
el Fleixet  
el Fornàs  
el Malvinar  
el Malvinaret  
el Mareny  
el Mareny de les Barraquetes  
el Mareny de Vilxes  
el Mas Blanc  
el Materal de la Pedra  
el Molí del Riu  
el Muladar  
el Pas de Rossell  
el Pla  
el Racó de Cuevas  
el Racó de l'Estaca  
el Racó de l'Olla  
el Racó de la Morera  
el Racó de Riola  
el Raconet de Munyós  
el Ràfol  
el Regatxet  
el Regatxo  
el Riu Mort  
el Saladar  
el Sequió  
el Tamarital  
els Alters de la Caldererieta  
els Bassals  
els Conquets  
els Dos Pontets  
Entre Dos Séquies  
Fondo d'Artés  
Gandient  
Hort de l'Ave Maria  
l'Albarzeret  
l'Alter de la Corretjola

l'Alter de les Llebres  
l'Alter dels Bassals  
l'Alter dels Gales  
l'Ello  
l'Esperança  
l'Estell  
l'Heretat  
l'Illa  
l'Om  
la Baldovina  
la Barraca de Cebolla  
la Basseta  
la Caldereria  
la Caldererieta  
la Closa  
la Compra  
la Corretjola  
la Creu de la Llonga  
la Creu de Vilella  
la Flota  
la Fondadeta de Leron  
la Font de Martínez  
la Galdufa  
la Hueta  
la Illeta  
la Llastra  
la Lloma  
la Llonga  
la Loteria  
la Marrada  
la Mata de Malta  
la Mota de Sant Pau  
la Murtera  
la Partideta  
la Portera  
la Punta de Sanç  
la Raconada  
la Sénia  
la Socarrada  
la Sorteta dels Sants  
la Torreta  
les Cendroses  
les Joques  
les Mahomes  
les Punes de Cremades  
les Sauselles  
les Tancades  
les Terres Noves



Ribalmaig  
Roca  
Tancat de Camot  
Tancat de Genovés

Tancat de Jordi  
Tancat del Xato  
Vilella

## VIES DE COMUNICACIÓ I ALTRES LLOCS D'INTERÉS

### Vies de comunicació

Camí d'Utxana  
Camí de Baix (o dels Bassals)  
Camí de Bega de Mar  
Camí de l'Albarzeret  
Camí de l'Alter de la Caldereria  
Camí de l'Alter de la Corretjola  
Camí de l'Alter del Malvinar  
Camí de l'Alter dels Bassals  
Camí de l'Anoueret  
Camí de l'Arbre  
Camí de l'Escorredor  
Camí de l'Om  
Camí de la Barra  
Camí de la Basseta  
Camí de la Calç  
Camí de la Caldererieta  
Camí de la Casa de Fuset  
Camí de la Caseta del Gallo  
Camí de la Compra  
Camí de la Fleixenera  
Camí de la Galdufa  
Camí de la Gola  
Camí de la Llosa  
Camí de la Llosa Vella  
Camí de la Malva  
Camí de la Mar  
Camí de la Moleta  
Camí de la Mota de la Puça  
Camí de la Mota de Marcelo  
Camí de la Mota de Sant Pau  
Camí de la Mota del Vedat  
Camí de la Muntanyeta dels Sants  
Camí de la Partideta  
Camí de la Portella de Mateu (o de la Martina)  
Camí de la Ratlla del Terme  
Camí de la Séquia de Cullera  
Camí de la Séquia dels Arbres  
Camí de la Sequieta Nova  
Camí de la Servera  
Camí de la Tarranquera  
Camí de la Torreta  
Camí de les Casetes de Carreu  
Camí de les Cendroses  
Camí de les Materes  
Camí de les Moreres de Rico  
Camí de les Tancades  
Camí de Vilella  
Camí del Bovar  
Camí del Canal  
Camí del Cano del Garrofi  
Camí del Cavalló de la Llonga  
Camí del Cementeri  
Camí del Fondet  
Camí del Guardadany de l'Ello  
Camí del Guardadany de l'Esperança  
Camí del Guardadany de la Barraca de Cebolla  
Camí del Guardadany de les Sauselles  
Camí del Guardadany del Clot  
Camí del Guardadany del Pla  
Camí del Mareny Blau  
Camí del Mareny de les Barraquetes  
Camí del Mareny de Vilxes  
Camí del Mig  
Camí del Molí del Riu (o Camí Vell d'Albalat)  
Camí del Motor de la Loteria  
Camí del Muladar  
Camí del Palmar  
Camí del Pas de Rossell

Camí del Pont Vell  
Camí del Racó de Riola  
Camí del Salvadany de les Terres  
  Noves  
Camí del Sequió  
Camí del Xelvà  
Camí dels Algepsers  
Camí dels Borroners  
Camí dels Conquets  
Camí dels Quatres  
Camí Dret de l'Albarzeret  
Camí Esquerre de l'Albarzeret  
Camí i Sequió de Caro  
Camí Vell de Cullera  
Camí Vell de València  
Camí Vell del Campillo  
Caminàs del Saladar  
Caminàs dels Sants  
Carretera d'Albalat  
Carretera de Corbera  
Carretera de les Palmeres  
Carretera de Riola  
Carretera del Mareny Blau  
Carretera del Perelló  
Cordó del Riu  
Ferrocarril València-Gandia  
Passet de Piera  
Pont Alt  
Pont de Corbera  
Pont de Ferro  
Pont de la Panificadora  
Pont de la Revolta

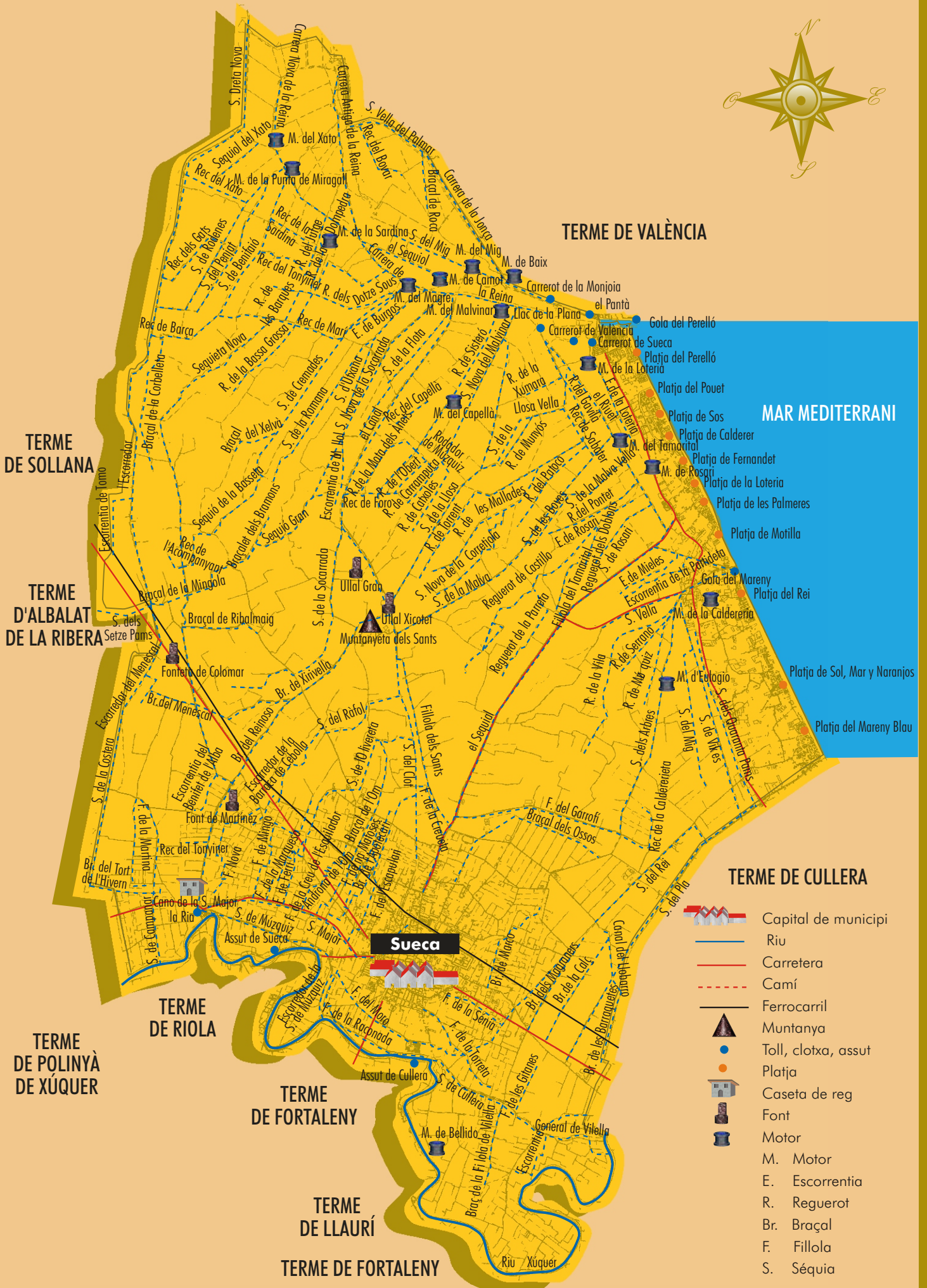
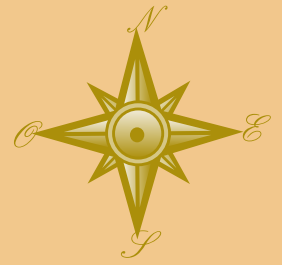
Pont de la Tarranquera  
Pont de les Tancades  
Pont de Riola  
Pont del Camí d'Utxana  
Pont del Caminàs dels Sants  
Pont del Pas de l'Arena  
Pont del Pas de Rossell  
Pont del Perelló  
Pont del Riuet  
Pont dels Sants  
Pont Nou  
Pont Roig  
Pont Vell  
Pontet de Serrano  
Senda de les Vaques  
Travessia d'Almela  
Travessia de Campanar  
Travessia de Caro  
Travessia de l'Ello  
Travessia de la Caldereria  
Travessia de la Corbelleta  
Travessia de la Mare de Déu  
Travessia de la Ruïssa  
Travessia de les Joques  
Travessia de Ribalmaig  
Travessia de Vil·la Teresa  
Travessia del Cavall  
Travessia del Minyano  
Travessia del Racó de l'Olla  
Travessia del Tamarital  
Travessia dels Bassals

## **Altres llocs d'interés**

Casa de Caro  
Casa de Marco  
Creu de la Llonga  
Ermita de Sant Roc

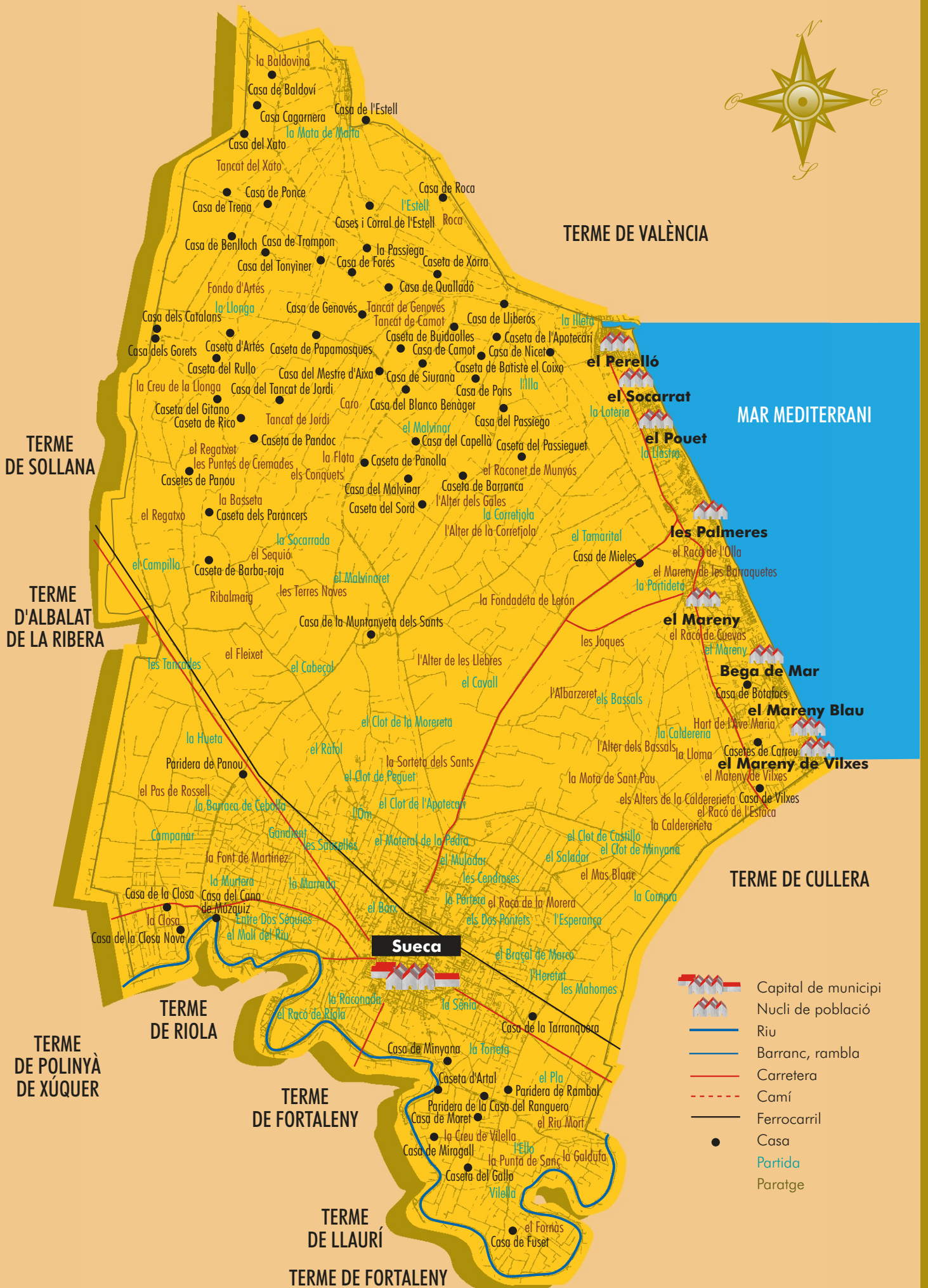
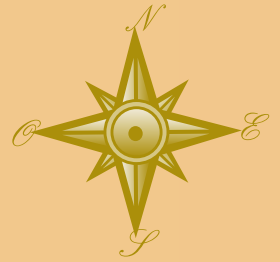
Ermita dels Sants Abdó i Senent  
Mas Blanc  
Passarel·la del Perelló

# Elements físics

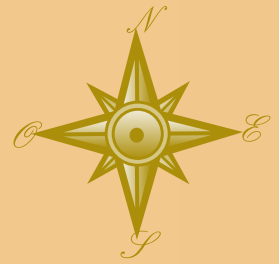


- Capital de municipi
- Riu
- Carretera
- Camí
- Ferrocarril
- Muntanya
- Toll, clotxa, assut
- Platja
- Caseta de reg
- Font
- Motor
- M. Motor
- E. Escorrentia
- R. Reguerot
- Br. Braçal
- F. Fillola
- S. Séquia

# Presència humana



# Vies de comunicació i altres llocs d'interés



- Capital de municipi
- Creu de terme
- Riu
- Barranc, rambla
- Carretera
- Camí
- Ferrocarril
- Pont
- Ermita
- Camí
- Travessia
- Senda
- Pont